

Dedications

to HonorinG SmAIl

A B A D D A B A

2001

dedications

to florentin smarandache

published by abaddaba,
romania, 2000

ISBN-10: 1-931233-03-9

ISBN-13: 978-1-931233-03-3

a n t i - b o o k ?

dedicated to myself

Is this a literary or an art work? None and both of them simultaneously. A book which is a nonbook.

This publication includes handwriting dedications that I received since emigrated to the United States, for a decade: 1990-2000, from writers and scientists, in various languages.

And looks like a book of books, or meta-book. The pages inside are alphabetically organized upon authors.

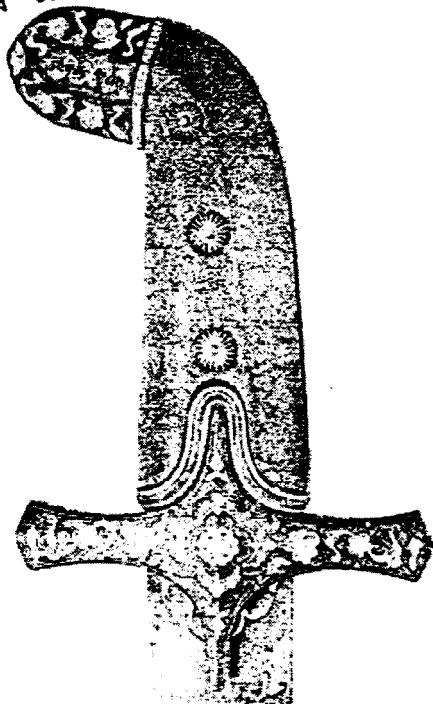
It was my intention to “write”, without writing, a unique in-form-and-content book for bibliophils.

Its advantage is that the book can be read by people who can't read!

Florentin Smarandache

A

To my dear
friend, the beloved
poet, Florentine
Sa'adatullah, I dedicate
this quarterly magazine, as
a very humble present
for memory.
6/19/94. NAA
Noel Abdulahad



Detail of bulb
Tulip Topkapi Sarayi,
Istanbul.

Noel Abdulahad, JUSSOR, in *The Arab American Journal of Cultural Exchange & Thought for the Future*, Maryland, Winter-Spring, 1994

george achim

chipurile

oltului

(Cu inima pe drumul soarelui) și fului

Aventuri și cunoștințe în
floră și faună din Oltul săptămânii
noi și sărbători, excurși monștrăușii
oci și ocazii, cantece de la Oltul săptămânii
noi editura CHIOZDAN
Rm. Vâlcea

George Achim
Râmnicu Vâlcea 1996
3.09.

George Achim, CHIPURILE OLȚULUI
(Râmnicu Vâlcea: Ghiozdan, 1996)

B

Anul XLVIII
Nr. 3
Iulie-septembrie 1995



Revista de literatură, artă și cultură
Fondată la 12 ianuarie 1947 în Vîlcea, de Cercul literar "Lumina"

Redactori responsabili:
Vasile (Vasile) Popa - 1947
Mihai Anghelache - 1948-1949 și 1951-1955
Radu Flora - 1950
Ion Băles - 1956-1976
Emil Filip - 1976
Stevos Aleksić - 1976-1981
Aurel Gavrilov - 1981
Stevos Lazić - 1981-1994

LUMINA apără sub egida Caselor de presă și editurii "Liberitate",
Z. Zemunica 7, 28000 Pancevo, Tel: 013/04-01, Te/Fax: 013/46-447

Direcțor

MĂRIORA STOJANOVIC

Redactor șef și responsabil

IOAN BABA

Coloană redacțională:

Marijana Baba Vojnović, Olimpia Belaj, Nicu Cleban, cost. dr. Mariana Dan,
Carmen Mata, Rosana Orza, cost. dr. Martina Pula, Costa Ropu

Prezentare artistică și identitate vizuală
DORU BOSSOK (Chicago)

LUMINA apără de patru ori pe an - însemnat, publică ediții speciale, cărți biblioțice, albe și cărți poale.
În baza Aprecierii Secrețilorul provincial pentru instrucție,
știință și cultură, revista LUMINA este obligată de impozit pe trafi.

LIBERTATEA / LUMINA, Bvd. M. Pupin 6/V, 21000 Novi Sad, p. Iash 146, Te/Fax: 021/24-838

YU ISSN - 0350-4147

Ioan Baba, în *Lumina*, Pancevo, Anul XLVIII, nr. 3,
iulie-septembrie, 1995

Familiei

Florentin Gruiașelache,
scrisoră și oare,
de aceasă calitate,
fruduri bune, mereu:
de aici să
spătul lui încă
vindece,

(f.Poșty)

Gimnaza

30.V.1994

Veronica Balaj, SĂRBĂTORI AMÂNATE,
(Timișoara: Helicon, 1994)

APROAPELE NOSTRU TRĂDEAZĂ

(română semipolicificat)

Dilei florinu Suracandache,
spirit dinamic și în atât de
altfel (național, cultural, muzical,
etc.) un gând curios de
căciuță puternic intelectual
poetnic și românesc.

M. Barbu
3 iulie 1992

Editora MERIDIAN,
Craiova, 1992

Marian Barbu, APROAPELE NOSTRU
TRĂDEAZĂ (Craiova: Meridian, 1992)

MARIAN BARBU

ASPECTE ALE ROMANULUI ROMÂNESCU CONTEMPORAN

*Zeci de români sunăcandu-
che:
spirit revizitist, nesigur în ceea ce
adversarii dică de ipre în curățat,
această lărgină și respect constant
de prețuire și critici în seara
lui*

Nicolae Ionescu
Craiova / februarie 1994

Editorul "Scrisul Românesc"
Craiova
1993

Marian Barbu, ASPECTE ALE ROMANULUI
ROMÂNESCU CONTEMPORAN (Craiova: Scrisul
Românesc, 1993)

MARIAN BARBU

**ASPECTE
ALE ROMANULUI
ROMÂNESC
CONTEMPORAN**

*Într-o cărță pretinere și respect autentic.
Iată o plăiere sănătoasă și
acest plăiere critică în care o sa
fie săptămână. 13.12.1995 Mihai*

CRAIOVA
SCRISUL ROMÂNESC
1995

Marian Barbu, ASPECTE ALE ROMANULUI
ROMÂNESC CONTEMPORAN, II (Craiova:
Scrisul Românesc, 1995)

MARIAN BARBU

COLONELUL DE LA GHIOL

ROMAN

Scrierile mele sunt o carte de viață și nu un roman. În ea sunt sărbătorite multe lăuntrică și amintiri din trecut, dar și unele evenimente care au influențat viața mea în mod decisiv. Am scris-o ca să împărtășesc ceea ce am învățat în viață și să împlinească un obiectiv personal.

Scris de Marian Barbu

25 iulie 1996

SCRISUL ROMÂNESC
CRAIOVA
1996

Marian Barbu, COLONELUL DE LA GHIOL
(Craiova: Scrisul Românesc, 1996)

Învingătorul lui Napoleon

(Antologie de proză scurtă)

Prefață, medalioane (specii literare și autori),
selecția textelor, referințe critice și bibliografie
de

MARIAN BARBU

Juliette Crozatierul = iubirea avalei ?
Dar cînd distantele se transfigură în
Alegorii curîntător, ne reînăsuim avale ?
Cetălător, iubit pretențios flăcător ?
Tie, deci, curvantul merei vî
mentu domul de a vî
Editura SPIRIT ROMÂNESC
Craiova, 1999

Marian Barbu - prefată, note și selecție de texte,
ÎNVINGĂTORUL LUI NAPOLEON (Craiova:
Spirit Românesc, 1999)

MARIAN BARBU

REEXAMINĂRI
CRITICE

*Bentu tot deosebit
lui Prof dr. Fl. Suranescu,
D.
un zâmbetit de Cuvânt
ca și de înțelesuri matematice,
făcute de un autor
îndat *Mihail*
Craiova 1997*

EDITURA SPIRIT ROMÂNESC
CRAIOVA
1997

Marian Barbu, REEXAMINĂRI CRITICE
(Craiova: Spirit Românesc, 1997)

George Băjenaru

ÎNTRE SUBLIM ȘI TRAGIC

(Eseuri literare, învocații, conversări)

Eminentului matematician și
științor parabolist, floctu frâncădache
, exilat la înfrînt ; pe planete albastre,

Cu cele mai bune gânduri
de alesă considerație ,

George Băjenaru

Belmont, Mass., Noiembrie 25, 1998

Editora CERNA
București, 1998

George Băjenaru, ÎNTRE SUBLIM ȘI TRAGIC
(București: Cerna, 1998)

Our dear friend Florin Smarandache, we sympathetic



THE SPANISH MATHEMATICAL OLYMPIAD: SOME REFLECTIONS AND AN ANTHOLOGY

Francisco Bellot Rosado



Francisco Bellot Rosado is Chairman of Mathematics at the Institute "Emilio Ferrer" from Valladolid since 1970. He studied at the Universities of Santiago de Compostela and Madrid (1958 - 63), and he has also taught in the Institutes of Logroño (1966-70) and in the University of Valladolid. He is a member of the Royal Mathematical Spanish Society and the Mathematical Association of America. He is also reviewer of the *Zentralblatt für Didaktik der Mathematik*.

The first Spanish Mathematical Olympiad (OME) was held in 1964. Since then it is organized annually by the Royal Mathematical Spanish Society (RSME), and sponsored by the Education Department (Ministerio de Educación y Ciencia). The contestants are Spanish pupils of the *Curso de Orientación Universitaria* (COU) – formerly Preuniversitario – (almost equivalent to the British VI-formers). The contest has two rounds. The first round takes place in all the university districts, with a maximum of three winners for the district, who receive as an award a scholarship for studying mathematics at the University. The second round, reserved for the winners of the first round, takes place at Madrid (except for the contestants from the Canary Islands). Each round has two sessions, with 8 problems for the First Round and 6 for the Second Round. The six contestants with the best scores from the Second Round receive money awards, and they can form the Spanish team for the IMO.

Since 1983 Spain has participated at the IMO, and the dates of the OME are designed so that the national team has training sessions prior to the international contest. From 1985, Spain has also participated in the Iberoamerican Mathematical Olympiad.

From 1980, the problems for the First Round are proposed by the local juries from the university districts. Nevertheless, as orientation, the RSME proposes its own problems. The problems for the Second Round are proposed by the RSME.

Rosado Francisco Bellot, in *Mathematics Competition*, vol. I, no. 1, 1998, pag. 25

VIORICA UNGUREANU BERTEA
CEI CARE ÎȚI IAU TOTUL

Somnii tale sunt
istoricul sunătorie,
sugrăvătă «jurnalul»
de anșezat, anșeata
înțeleaptă ca muncă bună!
«Din spălăriile bozdei bine»
(te iată!)

În sunătorie deplină în lăsatul
domnului tău, (ce se pare să
cunoscăți)

Viorica Ungureanu Berteza
Ploiești - România august, 1994

Viorica Ungureanu Berteza, CEI CARE ÎȚI IAU
APROAPE TOTUL (Ploiești, 1994)

*Domeniul Florentin Smaranda
de la care, văd, până așteptă lucrările
intervanție — urmăriți multe bine*
G.V.B.

George V. Bumbești, SCHIȚE DE PORTRET/
MEREU UMBRELE (Aalborg: Dorul, 1997)

C

*Florentin,
vous donnez imaginer les autres.
Prissant bien ces regards y disposer les vôtres !*

*P.C.
1992
Istanbul*

Pierre Calderon, VINGT-DEUX INSCRIPTIONS
(Istanbul: L'Alcyon, 1992)

à Florentin Smarandache,
mon traducteur en roumain,
et poète à part entière.



6 VI 93
Pierre Calderon

Pierre Calderon, INSCRIPTIONS (Istanbul:
L'Alcyon, 1993)

MINERVA CHIRĂ

CÂNTECUL LUMÂNĂRII

Dilectului PORENTIN MARANGACHE,

cu seara; admirește,

Minerva Chiră

CLUSIUM
2000

Hegruj 13 martie 2000

Minerva Chiră, CÂNTECUL LUMÂNĂRII (Cluj-Napoca: Clusium, 2000)

Silvia Cinca

RADIOGRAFH PENTRU SUCCES

Domnului Florin Smarandache,
urzile mele de
succes!



CONTACT
international

IAȘI 1993

Silvia Cinca, RADIOGRAFII PENTRU SUCCES
(Iași: Contact internațional, 1993)

Lui Florentin Smărăndesc
— poet al varării conștiințe
omului și omului reasumat.

Nunt poate o sinteză sorita de desăr
Hrănit cu o bucurie ce stimă joc în zebre.
Surprinsă cunțig sălbatic din viață și alegătură.
Sărbătol de vară vese și beat la grec se săn
mă regăsesc itare sub cerul florentin.

George Ciorănescu
München, 1.03.1991

George Ciorănescu, MORIOR ERGO SUM
(München, 1981)

Puiu Bobelică Cislău

Stele de vis

Monului N.Y.
Florinul Sancioache
personalitate românească
al filosofiei naționale și
religioase și poliției naționale
și autorul cărții „La experiență
privată la 9. iunie 1991".

Editura: ASTRA NOVA
1999

Puiu Bobelică Cislău, STELE DE VIS (Brașov:
Astra Nova, 1999)

Constantin Cubleşan

**APROPIEREA
IERNII (POESIS)**

*Dedicated
Florin Manea*

În acordul unei prietenii (cu plăcere) la Cluj,
în tradiția adâncă și puternică românească
celor mai vechi arhivare de poezie,

Cluj, Mai 1994.

EDITIONS L'ETOILE D'ARGENT BELGIQUE



Constantin Cubleşan, APROPIEREA IERNII
(Bruxelles: Editions L'Etoile, 1994)

D

Lumină Lină • Gracious Light

Revistă de spiritualitate și cultură românească

Vol. III/ nr. 1

Ianuarie - Martie 1998

PR. THEODOR DAMIAN Trăirea Spirituală	Studiu de Gândire spirituală (vol. I, 121 pag.)
FR. GEORGE BAZGAN Sunday - the Lord's Day	Studiu de Gândire spirituală (vol. I, 121 pag.)
MARY MAGDALENE McCANN Ascultând chemarea lumiilor sfinte	Studiu de Gândire spirituală (vol. I, 121 pag.)
M.N. RUSU INEDIT: Prima tentativă a lui Brâncuși de cucerirea Parisului	Studiu de Gândire spirituală (vol. I, 121 pag.)
THEODOR DAMIAN Omul ca mascul	Studiu de Gândire spirituală (vol. I, 121 pag.)
AUGUSTIN IOAN Biserica	Studiu de Gândire spirituală (vol. I, 121 pag.)
CĂRȚI ÎNTRIZSE SUB DICTATURĂ	
William de Lignencourt: <i>Impresele noile din România</i>	31
Ethel Greening Pantazzi: <i>Romania în lumini și umbre</i>	41
LUCIA OLARIU NENATI	
<i>Mulțumire</i>	48
<i>Ideal or fi</i>	48
Premiu "Alexandru Odobescu"	48
SIMPOZION EMINESCU	
PR. DR. THEODOR DAMIAN Pezimism și credință în opera lui Eminescu	49

Theodor Damian, in *Lumină Lină*, New York,
vol. III, nr. 1, ianuarie-martie, 1998



THE ROMANIAN INSTITUTE OF
ORTHODOX THEOLOGY AND
SPIRITUALITY

Prof. Dr. Platon Gherman
and
P.T. Damian
from Bucharest, Romania
27. July
1997

Symposium

Freedom and Responsibility
in Contemporary Society

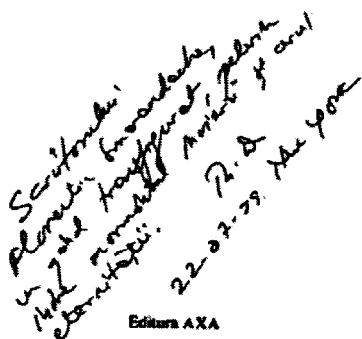
*The Fourth Ecumenical Theological
Symposium*

Vol. IV, Nr. 1, 1997

Theodor Damian, in *Symposium*, New York, vol.
IV, nr.1, 1997

THEODOR DAMIAN

Dimineața învierii



Theodor Damian, DIMINEAȚA ÎNVIERII (Iași:
Axa, 1999)

Theodor Damian

ROUA CĂRTILOR

O hermeneutică teologică în context literar

de Theodor Damian
Plătărești, 1998
19.02.1998

Editura Danubius
Bucureşti 1998

Theodor Damian, ROUA CĂRTILOR (Bucureşti:
Danubius, 1998)

DAN DĂNILĂ

□

FALS TRATAT
DESPRE SEARĂ

Lui Florentiu Smarandache,
poet al matematicilor,
matematician al poeziei,
cu cele mai alese găzduiri.

Dan Dănilă

Leuberg, 12.4.98

EDITURA HERMANN
SIBIU 1998

Dan Dănilă, FALS TRATAT DESPRE SEARĂ
(Sibiu: Hermann, 1998)

IZVOARE

CAIETE ETNOCULTURALE VÂLCENE

nr.5

IOAN ST. LAZĂR

DOCUMENTAR
de

GHEORGHE DEACONU

*Orăștie, Râmnicu Sărat, București,
în bucurie să a învățăt (tot mai
mult) un om să se spăre și protejeze
pe obiceiurile săracilor, să înțeleagă
și să mențină tradiția (de la al
mărăciniș, boala, de cărui) și
această CENTRUL să devină o judecătorească*

**JUDEȚEAN DE CONSERVARE
și Valorificare a Tradiției și Creației
Populare Vâlcea**
*În același an, în luna iunie, la
festivalul de cultura populară al Râmnicului
Rm. Vâlcea, 1993, la Nr. 13, la pagina*

Gheorghe Olteanu, IOAN ST. LAZĂR,
(Râmnicu Vâlcea: Centrul Județean de
Conservare a Tradiției și Creației Populare
Vâlcea, 1993)

DANIEL DELEANU

Mythomysteries
Mitomistere

post - postmodernist poems

poeme post - postmoderne

D-lui Smarandașche, aceste
poeme initiatice scrise în
mai multe limbi, mai
For my friends Kerry Shawn Keys
and Kathleen Fraser și mai
noi

Cu simpatie!
Daniel Deleanu

Editora AMURG SENTIMENTAL
București, 1999

Sibiu, 3 iul 2000

Daniel Deleanu, MYTHOMYSTERIES/
MITOMISTERE (București: Amurg sentimen-
tal, 1999)

**CENTRUL DE CREAȚIE
al Județului Olt**

Lui Florentin Guarandașche,
un sărut de colegialitate și
sinceră prietenie.

Doina Drăguț
30.XI.1993
CRANOVA

**VERTICALA
CURGERE
SPRE
SOARE**

(antologie de versuri)

Redactor de carte
NICOLAE FULGA

SLATINA, 1993

Doina Drăguț, în VERTICALA CURGERE
SPRE SOARE (Slatina: Centrul de Creație al
Județului Olt, 1993)

ARABESCURI

Pentru scriitorul și
matematicianul
Florin Blasius
un cald salut din
România.

✓
23.10.95
Craiova

EDITURA SPIRIT ROMÂNESC
CRAIOVA, 1995

Doina Drăguț, ARABESCURI (Craiova: Spirit Românesc, 1995)

DOINA DRĂGUȚ

**DETAŞARE
ÎNTR-UN SPAȚIU DENS**

- poezii -

Cele mai frumoase gînduri
și mari succese în activi-
tăți tale multiple!
Cu drag „dărnică această
„detasare...” scriitorului
Florentin Gheorghiu-Dorneanu.

EDITURA SPIRIT ROMÂNESC
CRAIOVA, 1995

afpt
23.10.95
Craiova

Doina Drăguț, DETAŞARE ÎNTR-UN SPAȚIU DENS (Craiova: Spirit Românesc, 1995)

Doina Drăguț

CEASURI DE ÎNDOIELI

-poezii-

Societatea literaturii române
Smarandaache, în deosebită
considerație pentru autorul
pe care îl-a avut de-a
înfrunta comunitatea.

Succes în activitățile tale
de scriitor și matematician
EDITURA SPIRIT ROMÂNESC
CRAIOVA, 1994

agrin
V 23.10.95
Craiova

Doina Drăguț, CEASURI DE ÎNDOIELI
(Craiova: Spirit Românesc, 1994)

Constantin Dumitrescu

Poezii Scăpate

✓ă acuñtirea unei
rechi pierderii, cu trăta
dragosteoa noastră,
Petroșani, Puiu și
Alexandra

Craiova, 30 XI 1997

Constantin Dumitrescu, POEZII SCĂPATE
(Petroșani: Fundația culturală "I.D. Sîrbu",
1997)

UNIVERSITATEA "BABEŞ-BOLYAI" CLUJ-NAPOCA
FACULTATEA DE MATEMATICA

D. DUMITRESCU
Înălțării și înălțării
pentru ab. ajuta, să se clasifică
(priorități)
poemă și formule
Dan Dumitrescu

TEORIA CLASIFICĂRILOR

10 Mai '94

Pentru mei studenți

D. Dumitrescu, TEORIA CLASIFICĂRILOR (Cluj-Napoca: Universitatea "Babeş-Bolyai", 1991)

B

NICOLAE MAROGA ENCEANU

CĂRĂRILE
DIN
LANURI

de multă vîrstă
pe părțile sănătoase
versuri
accente către fratele
aceea de bresle din Argeș
Florentin Smearu-Dăchă
Nicolae Maroga Enceanu

12-02-1999
Craiova
România

Nicolae Maroga Enceanu

Editura SITECH
CRAIOVA
1998

Nicolae Maroga Enceanu, CĂRĂRILE DIN
LANURI (Craiova: Sitech, 1998)

Damului Floreatin Șmardache,
aceste "năstăvănești" filosofice....
în frunte (înfruntându-mă)
cu zilele lui Cioran:

"Impossible de penser que
penser soit une activité sérieuse"

O să ne mai gândim....

R. Enescu

Madrid 3 - ix - 76

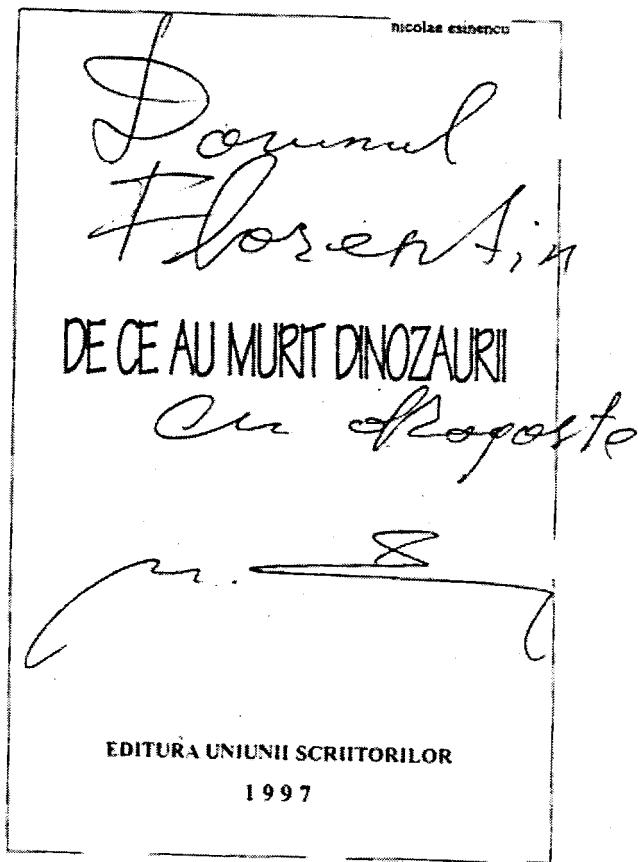
Radu Enescu, LEAGĂNUL GÂNDIRII, in Revista
scriitorilor români, Germania, vol. I, 1971

Domenica Florentine Marandachă

Omagiu omului

Marz 3-9-96

Radu Enescu, EMINESCU/ UNIVERSUL
CEL HIMERIC (München: Casa, 1994)



Nicolae Esinencu, DE CE AU MURIT
DINOZAURII (București: Uniunii Scriitorilor,
1997)

R

CORNELIU FLOREA
SEMNALE SEMENILOR MEI

WINNIPEG - CANADA

OCT. 1999

Lui FLORENTIN
SMARANDACHE
mare descoperitor
de PARADOXURI
Salutari !!
Si o sugestie;
devina practic
descoperator si
aplicq
ANTIDOTURILE
PARADOXISMELOR
Sa cresti mare !!
CORNELIU FLOREA

Corneliu Florea, SEMNALE SEMENILOR MEI
(Winnipeg: Jurnal liber, 1999)

FLOREA • PROFILURI
FIRAN ȘI
STRUCTURI
LITERARE

Pentru Florentin Imanol
testă admirativă poza de
profesional și domeniu.
Dacă diferite - matematică
și literatură - în ceea ce
arunici și cu o unor
perspectivă

25 iul. '86 H.P. Firan

Florean Firan, PROFILURI ȘI STRUCTURI
LITERARE, I (Craiova: Scrisul Românesc,
1986)

Înțitor Florentin Guțăndache,
cu urata de a-și vedea
împlinite vizurile de scriitor
și de a înfringe cu ușurință de
favorizat al metii, fotivnicile.
Aș în mine un aliat și un
prieten.

Victor Frunză
iunie 1992
la București

Victor Frunză, CÎT TIMP MAI POATE TRĂI UN CADAVRU POLITICO (București: V. Frunză, 1990)

Prietenului
de departe,
acum atât de aproape,
scrisitorului Florentin
Smarandache,
cu deplină prietenie și
susținere morală a lui

Victor Frunză
30 iunie 1992

Victor Frunză, TURMA/ROMANUL UNEI
VIZITE DE LUCRU (București: V. Frunză, 1992)

G

D *F* *F*

Emilian Galaicu-Păun

rechts *links*

Grundlinie, ante

GESTURI

(Trilogia nimicului) de

Wittgenstein

als Buch

John

CARTIER

CHIȘINĂU, 1996

Emilian Galaicu-Păun, GESTURI (TRILOGIA
NIMICULUI) (Chișinău: Cartier, 1996)

Dear friend Gheorghe
Smarandache

MARIA DO CARMO GASPAR DE OLIVEIRA

This poetics are an homage
to my son Antônio Bosco. It was
written with tears, love and a lot
of longing.

BOSCO

The poetics was translated for
japanese by poet and teacher
Takashi Irima at the University
of Kyoto

Sincerely

Maria do Carmo Gaspar
de Oliveira

Rio de Janeiro, 19/4/99

BEJA - FLOR EDITORA
KYOTO - RIO DE JANEIRO
1995

Maria do Carmo Gaspar de Oliveira, BOSCO
(Kyoto-Rio de Janeiro: Beija-Flor Editora, 1995)

THE GREEN'S FUNCTIONS ON NON ORIENTABLE SURFACES

- by -

I. Bârza
Luleå University of Technology
Department of Mathematics
S-971 87-Luleå, SWEDEN

D. Ghişa
York University
Glendon College, Dpt. of Math.
2275 Bayview Avenue, Toronto,
CANADA, M4N 3M6

*Domnului Florin Smarandache
în sărbătoarea interviințelor din
San Diego*

D.G.

Jun. 9, 1997

I. Bârza, D. Ghișe, THE GREEN'S FUNCTIONS
ON NON ORIENTABLE SURFACES (1997)

I. Goian, V. Marin

SPAȚII VECTORIALE ȘI OPERATORI LINIARI

•

Somnului
Florentin Smarandache
cu deosebită considerație

I. Goian V. Marin

27. 12. 96

Editura Lumina, Chișinău - 1993

I. Goian, V. Marin, SPAȚII VECTORIALE
ȘI OPERATORI LINIARI (Chișinău: Lumina,
1993)

I. GOIAN, R. GRIGOR, V. MARIN

**BACALAUREAT
MATEMATICĂ
1993-1995
REPUBLICA MOLDOVA**

domnului
Iosif Smarandache
ca omisire deosebită
vizite la Chișinău
cu sincere respect

27.12.96

I. Goian V. Marin

CHIȘINĂU 1996

I. Goian, R. Grigor, V. Marin, BACALAUREAT
MATEMATICĂ. 1993-1995. REPUBLICA
MOLDOVA (Chișinău, 1996)

A Georges Maravolače,

ces quelques mots qui cherchent
à comprendre et à partager
la mystique des choses.

Bien cordialement,

Catherine Guillery

ΣΤΟΥ ΕΠΙΓΕΝΟΤΟΥ ΣΥΛΛΕΓΟ

"Εγκύρως
τηγανιτού αποστολής"

Catherine Guillery

Catherine Guillery, LES EPINES DU BIEN,
Préfaces par Tassos Anagnostou, Traduits par
Irène Missiou (Athènes, 1992)

Collegubeli de bresla
florentin Smarandache,
în semn de sinceră sim-
patie și în partea autorului
Vasile Gurău

Freiburg /Br/
Nov '93

Vasile Gurău, BLESTEMUL (Freiburg:
Cartea-Verlag, 1991)

Ministry of Education
of the Republic of Moldova
Mathematical Olympic Council

V. Baltag, B. Cinic, I. Goian
V. Guțu, M. Izman

REPUBLIC OF MOLDOVA
MATHEMATICAL OLYMPIAD

1996

*Domnului profesor
Florentin Smarandache
cu deosebită considerație*

V. Gutu

14.01.97
Chișinău Chișinău

- 1996 -

V. Guțu și colectiv, REPUBLIC OF
MOLDOVA. MATHEMATICAL OLYM-
PIAD (Chișinău, 1996)

A Florentin Smarandache,
une très vive sympathie et
mes remerciements pour son aide précieuse.
Et toute amitié poétique.

Pierre Gunst

Le 17 Janvier 1992

SOUVENIRS FUGITIFS

Pierre Gunst-Horn, SOUVENIRS FUGITIFS
(Paris: Arcam, 1988)

H

para José Geraldo Heleno
Santiago Kosedloff
muito cordialmente
jose geraldo heleno
Barbacena, 06-03-93

CAFÉ CARINHO

JOSE GERALDO HELENO
Rua São Leonardo, 289
Centro - 36200-000
BARBACENA - MG
Tel.: (032) 331-3790



EDITORA DO ESCRITOR
LUZ E SILVA EDITOR
SAO PAULO — 1993

José Geraldo Heleno, CAFÉ CARINHO (Sao Paulo: Editora do Escritor - Luz e Silva Editor, 1990)

I

DUMITRU ICHIM

FÂNTÂNA LUMINII
100 plus poeme haiku

Poetului și matematicianului
Florentin Smarandache
aceste poeme haiku
în semn de prietenie
și protecție.

Dumitru Ifrim



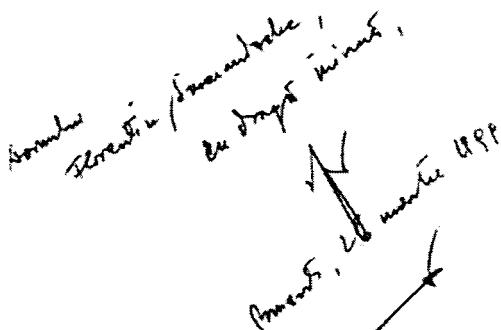
Kitchener
August 14, 1993

București - 1993

Dumitru D. Ifrim, FÂNTÂNA LUMINII. 100
PLUS POEME HAIKU (București: Apollo,
1993)

Dumitru D. Ifrim

LUMI PARALELE



**Editura Continent XXI
Bucureşti**

Dumitru D. Ifrim, LUMI PARALELE
(Bucureşti: Continent XXI, 1999)

In amintirea multor
clipe petrecute în preajma cu
familia
Cu mult respect
N. Ivașchescu

N. Ivășchescu și colectiv, PROBLEME DE
MATEMATICĂ (Editura Cardinal, 1996)

J

Ioan St. Lazăr

MĀIASTRA

*poem inspirat din
visul Patriarhului
Constantin Brâncuși*

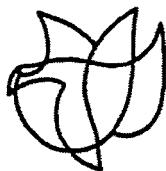
Cu o postfață de Constantin Zărnescu

*În Ferestre,
Similitudini
în dorobâti profeții
și reflecții
Ioan St. Lazar
16.01.98, Râmnicu Vâlcea*

Anul BrâncușI 1996

Editura "Almarom"
Râmnicu Vâlcea

Ioan St. Lazăr, MĀIASTRA (Râmnicu-Vâlcea: Almarom, 1996)



Alechiniului polivalent,
religiosului stereotipor

Florentin Smărăndache -
un salut peste morii și zări,

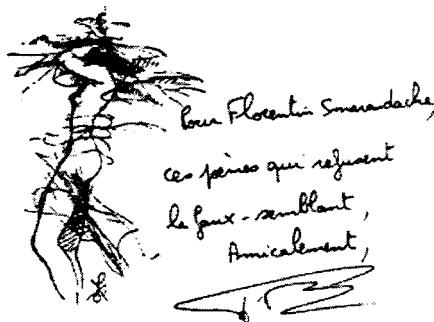
Alexandru Lungu

Decembrie '93

Alexandru Lungu, STIGMATE ȘI LAURI
(Bonn: Semn, 1993)

M

LES CAHIERS DE
L'Ecchymose



Caen, le 15 novembre 1992

PATRICK MARCADET
...PLEIN FARD...

Illustration de couverture
Charles PASINO

Numéro 2

juin 1986

12 F

Patrick Marcadet, ...PLEIN FARD..., in *Les Cahiers de l'Ecchymose*, numero 2, juin 1996

FAIT DE TOUT PETITS RIENS...

à Florentin Smarandache,
quand le cœur se fait
regard.

Amicalement,



Caen, le 15 novembre 1992

Patrick Marcadet, FAIT DE TOUT PETITS
RIEN... (Orbec, 1987)

A Florentin Smarandache,
le livre qui attend demain,
avec espoir,

Amicalement,



Caen, le 15 novembre 1992

Patrick Marcadet, DE L'ENFANT NAÎTRA
DEMAIN, Illustrations de Catherine Marcadet,
Préface d'Annie Baron (Compiègne: La Nouvelle
Proue, 1989)

MARILU
(Maria Luiza Ventura Veado)

Ao nosso preado
convidado e amigo Florentim,
poeta de expressão oferece

a

Marilu

18/6/93

BH - MG - BRASIL.

IMAGENS

Marilu (Maria Luiza Ventura Veado), IMAGENS
(Brasil: Belo Horizonte, 1991)

Lorului Florentiu
Smarandache, scriitor român,
acest prim exemplar din
cartea pe care o considerin
un eveniment al literaturii
române, în a. cără istorie
îi dorim să îi garasem
un loc meritat.
00031

03.06.1992



Nicolae Marinescu, director al Editurii Aius, Craiova
on Florentin Smarandache, AMERICA -
PARADISUL DIAVOLULUI (Craiova: Aius, 1992)

CONSTANTIN MATEESCU

RÂMNICUL
DE
ODINIOARĂ

Domenica

Ferentz Smaranda

a cadrul ferentz este o „femeie
marea”, apărută și în poezia lui

Editura ALMAROM *Calea Victoriei*

- 1993 -

Re. 4000

1 iunie 1994

Constantin Mateescu, RÂMNICUL DE
ODINIOARĂ (Râmnicu Vâlcea: Almarom, 1993)

Sabina Măduța

DARUL ZILEI

Poezii

dar din dar
în lucru -
în încrengături
în poezie S. Măduța

Buc. 27. aprilie / 94

Editura Altes
Reșița, 1993

Sabina Măduța, DARUL ZILEI (Reșița: Altes,
1993)

Arcane II : la papesse

"A Jésus"

*À Florence Marastock
au sujet d'une
rencontre amicale
et pour la suite de nos
relations poétiques
Claude Mercutio*

Toi qui n'étais qu'Amour,
Tu as apporté la tempête,
Pour que les hommes comprennent
Et se méritent eux-mêmes...
Tu es mort pour le mal des autres :
Ils se sont servis de ton nom,
De ton destin, de ton histoire,
Pour brimer d'autres hommes
Au nom de ton Saint-Nom.
Quand reviendras-tu
Pour dénoncer l'imposture
De tous ceux qui ont fait
Mentir ta divine parole
Et prétendent connaître la Vérité ?
Ceux qui torturent en ton nom,
Pour condamner ce qui est différent ?

Claude Mercutio, AMOURS&CRIS
(Perpignan: La Nouvelle Pléiade, 1990)

pour Florentin
SMARANDACHE,
Poète "américain"
avec mon "poème noir"
sur la Baie des Anges,
Sincères Amitiés,
en Poésie Brutale
de Nice, de France,
d'Europe, du monde
de l'Uni-Vert... } G.M.
Wolde

Gérard Millotte, PASSION VIVE (Soisy/
Seine: Editinter, 1995)

EMILIAN MIREA

Prietenului FLORENTIN
SMARANDACHE, cu
prețuire și solidaritate,
această carte care este,

**DE VORBĂ CU
DUMNEZEU**

versuri

peste, un pas înapoi în
duminicătore mearte.

Mirea

Emilian Mirea, DE VORBĂ CU
DUMNEZEU (Craiova: Obiectiv, 1996)

FLOREA MIU

PASAREA DE SIDEF

versuri

Poetului și prietenului
de peste mări și târzi,
Florentia Samarandache,
cu marea bucurie de a scrie,
pe acasă căle, deportările.
bun tratat învina, sub
numul indenotabil al Proprietății.

F. Miu
Braiova,

EDITURA DACIA CLUJ iulie '92
1990

Florea Miu, PASAREA DE SIDEF (Cluj:
Dacia, 1990)

N

Amicului Florentin Smarandache
ca totă stina.
Ioan Nicoară

Phoenix
5. oct. 95.

Să te prăvali arăptăi acum
Căsuță albă de demult
Peretii ti-s deschisi la dinu
Si copacigul nu-i mai scut.

Se cerne apa prin rînduila
Si talpa de târnăt se des
Si-mi vine să te plâng de mită
Si tu nimic nu ai de spus!?

Stai singură, tocata-n ploaie
Si te topesci pe gîi ce trece
Pe frunte-acum îl curg rîsoare
Si ploaia loamnei, ploaie sece.

Ti-arăptăi sfîrșitul în lăcere
Popas el mărturiei multe,
De bucurie și durere,
Si-al amintirilor pierdute;

Ioan Nicoară

Ioan Nicoară, ZĂPEZILE COPILĂRIEI
(1995)

NICOLAE NOVAC

CETĂȚI SFĂRÂMATE

Romană și Română

Domenului Florentin Smaranda
cu aleasă prietenie
Nicolae Novac
Highland 29 August 1974

BIBLIOTICA
ASOCIAȚIA CULTURALĂ ROMÂNĂ
HAMILTON, ONTARIO, CANADA
1973

Nicolae Novac, CETĂȚI SFĂRÂMATE
(Hamilton: Asociația Culturală Română,
1973)

P

Des hommes qui se parlent
font naître un feu de leur parole.
Et le pain rayonnant sur la table
est là pour un partage.
Des hommes se rassemblent
et des hommes se parlent.
La vie ne s'arrête plus
de courir dans leurs veines.

André Peragallo

A Măriam Florentin Smarandache
en témoignage de siège sympathique

André Peragallo

André Peragallo, UN CHANT POUR
EURYDICE (Paris: Barré&Dayez, 1997)

EN NOVEMBRE L'OBSCUR

à Monsieur Florenty Smarandache
avec tout mon remerciement pour
son travail de traduction.

Mien cordialement


A. Peragallo

23.2.1991

André Peragallo, EN NOVEMBRE
L'OBSCUR (Paris: Barré&Dayez, 1987)

To Flor
with
love
Teresinka

TERESINKA PEREIRA

RUSSIA: WINTER'S POETRY

Translation by

Glenn Webb

Teresinka Pereira, RUSSIA: WINTER'S
POETRY, Translations by Glenn Webb
(1990)

*În
fiecare loc există
un singur autor pe care
l-am întîlnit într-o
situație deosebită.
Ion R. Popa*

DRUMUL ITELOR

Editor: EUROPA
CRAIOVA
• 1996 •

Ion R. Popa, DRUMUL ITELOR
(Craiova: Europa, 1996)

Titu Popescu

**Un an cât o speranță
- romanul unui azilant -**

◊ cu o postfață de Radu Bărbulescu ◊

Domeniului:

Florentin Smarandache,
cu sentimente coloșale de
recedere și înțepătie

H. Popescu

**Carnetele Observator
München 1989**

**Titu Popescu, UN AN CÂT O
SPERANȚĂ - ROMANUL UNUI
AZILANT, cu o postfață de Radu
Bărbulescu (München: Carnetele
Observator, 1989)**

TITU POPESCU

POETUL
HORIA STAMATU

Priete mulți ani
Florin Smarandache,
potrivită și efectivă
Iuri
Titu Popescu

MÜNCHEN, 1993

Titu Popescu, POETUL HORIA
STAMATU (München: Carnetele
Observator, 1993)

Damneană Roseană
femeie de CHE, acasă
într-o liniște
în revărsări
Marinela Preoteasa

larba iubirii

* poezie *

Marinela Preoteasa, IARBA IUBIRII (Slatina:
Anotimp Magazin, 1994)

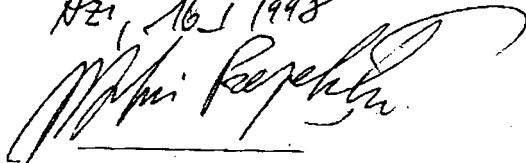
MIHAI PREPELIȚĂ

și aceste

DIALOGURI DE SÂNGE

fratelui Florin Smarandache,
un eroi din teatru român,
inclusiv din America.

Azi, 16 i 1998



Editura "Vasile CÂRLOVA"

București, 1996

tel. 321-79-74 (la 8-10 în faza)

București

Mihai Prepelita, DIALOGURI DE SÂNGE
(București: Vasile Cârlova, 1996)

R

ADRIAN DINU RACHIERU

P O E T I
D I N B U C O V I N A

(Selecție, studiu introductiv și profiluri critice)

Postului

FLORENTIN STURZANACHE,
acest lucru liric grecesc

în prezent,

afacere

Timișoara, 22. XI '97



Adrian Dinu Rachieru, POEȚI DIN
BUCOVINA, selecție, studiu introductiv și
profiluri critice (Timișoara: Helicon, 1997)

ADRIAN DINU RACHIERU

LIVIU REBREANU –
UTOPIA EROTICĂ

Tot lui
Florentin řeacăndine,
„in afepine,
aleastră” este „notră” și
„prefinice”
22.11.97,  Lui Adrian
Timișoara *[Signature]*
EDITURA „AUGUSTA”
TIMIȘOARA
1997

Adrian Dinu Rachieru, LIVIU
REBREANU - UTOPIA EROTICĂ
(Timișoara: Augusta, 1997)

As
professor

Florentim Marandache,

Spence

Elizabeth Rennó

Elizabeth Rennó, PALAVRAS ET PARABOLAS (Brasil: Belo Horizonte, 1992)

Para el amigo
poeta,

Florentín Smouandache
con el recuerdo
afectuoso de,

José Ríos
Montevideo, Agosto 1992

PORADA

Los españoles impusieron,
con un fiero condencio, la
letra 'G' en el rostro
de un prisionero azteca.

Mormí de Diego Rivera

José Ríos, EL GENOCIDIO EN MEXICO
DURANTE LA CONQUISTA (1519-
1521). CRONICA (Montevideo: Hoja
Literaria 'Mi Artículo', 1992)

ALEXANDRA ROCERIC

M E M E N T O
C o b a l t . C a s c a d e .

*Soph. Florence Summerside,
existing mysterious,
in cobaltic.*

August 1999

*Alex Roceric
(a LC)*

American Institute for Writing Research, Corp.
New York, NY 10163-1364
1982

Alexandra Roceric, MEMENTO COBALT.
CASCADE (New York: American Institute for
Writing Research, 1982)

ION ROTARU

COMENTARII ȘI ANALIZE LITERARE

ediția a II-a adăugită
POEZIE, PROZĂ și DRAMATURGIE

*Micul. Calean I. Gruia
Spiridon - Parintele Moșanu
Peregrinii Mandale, cîte
“comentarii”, între ...
CONFERENȚA*

EDITURA PROMETEU

București, 1994

Ion Rotaru
2 iunie 1994, București, în Teză

Ion Rotaru, COMENTARII ȘI ANALIZE
LITERARE, ediția a II-a adăugită
(București: Prometeu, 1994)

ION ROTARU

O ISTORIE
A LITERATURII
ROMÂNE

VOL. III

1944-1984

Un Flăcărător Sfârșindodre
Cea de-a figura - 24-a dena
edifici - la pag. 521 se
urmă - emigrație
autandu - Ion Rotaru

București - Cetățu (firstrău) la pagină
23 decembrie 1991, 12-14 și 247-250
Zina Moș [initials] J. Ion Rotaru

EDITURA MINERVA

București - 1987

Ion Rotaru, O ISTORIE A LITERATURII
ROMÂNE, vol. III, 1944-1984 (București:
Minerva, 1987)

Mirela Roznoveanu

ÎNVĂȚAREA LUMII

poeme

*lui Florentin Smarandache,
cu prietenie și prețuire,
Mirela Roznoveanu*

Fundația Luceafărul

1998

*New York
20 Sept. 1998*

Mirela Roznoveanu, ÎNVĂȚAREA LUMII
(Fundația Luceafărul, 1998)

Mirela Roznoveanu

VIAȚA PE FUGĂ

roman

Domnului Florentiu Smarandache,
omului de știință.

Mirela Roznoveanu
P.S. Înălță "Smarandache function"

Editura SIRIUS
București

New York
Martie 1998

Mirela Roznoveanu, VIAȚA PE FUGĂ
(București: Sirius, 1998)

Lumină Lină • Gracious Light

Revistă de spiritualitate și cultură românească

Vol. III/ nr. 2

Aprilie - Iunie 1998

Pr. DR. THEODOR DAMIAN Invitare Domnului ca înțelepcă și înțelesă	Hristos a INVATAT!
MARY MAGDALENE McCANN The Call: Listening to the "Old World" with Ears that Hear	pe păr.
ARIANE BUGLIONE Because you said	multumesc pe păr.
LUCIANA VAUGHAN The end of the world	Sunt în acord cu
65 de ani de la angajare și 15 de la moartește muncii post NICHIȚA STĂNESCU către M.N. RUSU	Că nu pot să răspund
LUCIA OLARU NENATI Starea de sublim	nu pot să răspund
CĂRȚI INTERZISE SUB DICTATORĂ William de Lignencourt: <i>Imperiale mele din România</i>	de șt. 21
80 de ani de la Unirea Basarabiei cu România M.N. RUSU Mihai Sadoveanu și unirea Basarabiei ca patria-mamă	de șt. 25
MARGARETA VASILE Biserica mărturisitoare	de șt. 45
M.N. RUSU Pentru o istorie a fotografiei din România: Alexandru Bellu la Londra	de șt. 47
ANTOLOGIE DE CENACLU M.N. RUSU Augustin Pop: Prezentul anterior	de șt. 55

M.N. Rusu, în *Lumină Lină*, New York, vol. III,
nr.2, aprilie-iunie, 1998



Nicolae RUSU

Avem de trăit

și mîine, știindu-i
alături pe oameni
povestiri
de suflet și mire
de Florentin
Smarandaenco
cu urări de bine
și noroc de la
antez

N. Rusu

30 noi 1992

Chișinău

HYPERION
1992

Nicolae Rusu, AVEM DE TRĂIT ȘI
MÎINE (Chișinău: Hyperion, 1992)

Nicolae RUSU

FĂRĂ
ANTRACT

Bonuțelui Simeonidei
Florinului Simeonidei se
cu sincere sentimente și
prietenie, fără antract, în
urăzi de sine de către
Nicolae Rusu
30 mai 1994
Chișinău

MUSEUM
Chișinău
1996

Nicolae Rusu, FĂRĂ ANTRACT
(Chișinău: Museum, 1996)

S

HARBOUR LIGHTS

To
Dr Florentin Smarandache
with my compliments and regards,
Ravi Nandan Sinha
12.11.98

Ravi Nandan Sinha



Ravi Nandan Sinha, HARBOUR LIGHTS
(Writers Forum, Ranchi, 1998)

THE FAMINE

By ARNOLD SKEMER

OF 8, NOV.

To PRESTON AND SWARZENACHE

Questions are raised...and
not answered. Is this,
the function of Paradise?



PHRYGIAN PRESS
NEW YORK
1985

Arnold Skemer, THE FAMINE (New York:
Phrygian Press, 1985)

VASILE SMĂRĂNDESCU

CARTE ÎNSINGURATĂ

Din elui

Foarte frumosă este

Haijă de miercă în principal liber
al transportului românesc acordă vîndutici
se le cel ce îngrijeste Colectia de cărți
turistice pre felică și pe lăcașă văzută
se - de bună de pridenie,

EDITURA PENTRU TURISM
București, 1991

București Septembrie '91

Vasile Smărăndescu, CARTE ÎNSINGURATĂ
(București: Pentru Turism, 1991)

I. marandache -
Smărăndoiu
raport armonic !

Ştefan Smărăndoiu, editor, TEME ŞI TESTE
DE MATEMATICĂ PENTRU CLASELE IV-
VIII, Râmnicu Vâlcea, 3/1991

Ion SOARE

REZERVATIA DE OAMENI

- Roman -

Ilustriști matematician - poet sau
poet - matematician, una din gloriile
literaturii și stilisările ale lumii, ale tradi-
rii ale Vâlcii, predecesorul Ovidiu FLORENTIN
~~zupanovici~~, cu multă pasiune și
adârare în jocurile nuanțelor de cunoscere
al vîlciilor, cercata către deosebite cunoașteri
vieimurilor noastre și deosebită patire.
Ion Soare

6 Ianuarie 1998



Editura ALMAROM
Rm. Vâlcea, 1996

Ion Soare, REZERVATIA DE OAMENI
(Rm. Vâlcea: Almarom, 1996)

Ion SOARE

GHEORGHE DEACONU - VOCĂȚIE ȘI DEVENIRE -

Celui mai conștient și mai argintal om în scrisoră pe care l-am cunoscut răpicat „mitic” : nu-zi - deic bineul să fie astăzi o propriețate - nu deacă cel mai cunoscut scriitor din România (într-un lucru!)

10 iunie 2002

IPR

Ion Soare, GHEORGHE DEACONU -
VOCĂȚIE ȘI DEVENIRE (Rm. Vâlcea:
Almarom, 2000)

NICOLAE STOIE

HARPHA

NOPȚII

D-lui

FLORENTIU SMARANDACHE

fondatorul și promotorul
paradixiului (în a
cîrvi cîteva sau toate
prin intermediul precitului
Titu Popescu),
în semn de swagiu,
acestei cerle plină de
perdeșeri

niște

România/25 ianuarie 1888

Nicolae Stoie, HARPHA NOPȚII (1998)

T

ION PACHIA TATOMIRESCU

DUMNEZEU ÎNTRE SĂLBATICE ROZE

(trisalmi)

Prietenului meu, profesorul de
știință al paradoxului
peste mări și lume,
Florentin Smaranda,
așa că curiozitatea de nevomă
între coajele și frunze...


Editura HESTIA
TIMIȘOARA, 1993

Ion Pachia Tatomirescu, DUMNEZEU ÎNTRE
SĂLBATICE ROZE, trisalmi (Timișoara:
Hestia, 1993)

ION PACHIA TATOMIRESCU

NICHITA STĂNESCU

și

PARADOXISMUL

Prietenul meu, poetul, prozatorul,
dramaturgul, jurnalista și
publicistul de deosebită calitate
Nichita Stănescu în
înțelepciunea sa
împreună cu Florentin Zamfir
în săptămâna de
Mozaic '94

«BIBLIOTECA ABSOLVENTULUI» - EDITURA ARUTELA

TIMIȘOARA
1994

Ion Pachia Tatomirescu, NICHITA
STĂNESCU ȘI PARADOXISMUL
(Timișoara: Arutela, 1994)

DAN TĂRCHILĂ

DOUĂ POVESTIRI BIZARE

Captuleni
Florin: învățătoare
în semn de
recunoștință

Conjur



T.B.M.

20 iunie 92

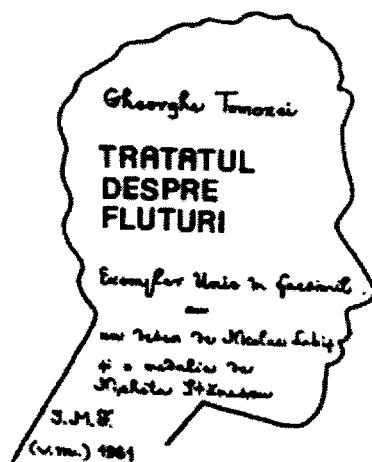
EDITURA DORIS S.R.L.

1992
BUCURESTI

București

Dan Tărchilă, DOUĂ POVESTIRI
BIZARE (București: Doris, 1992)

lui Florin,
fluturii lui
Tom



Gheorghe Tomozei, TRATATUL
DESPRE FLUTURI (1981)

Twelve Poems

Gheorghe Tomozei

Pentru Elly,
pentru Florin,
dragosteasă lui

—
Tom

în Iunie 94

London 1975

Gheorghe Tomozei, TWELVE POEMS
(London: 1975)

U

CONSTANTIN URUCU

UMILINȚA DE LUX
(DIE LUXURIÖSE DEMÜTIGUNG)

Scris de către
Constantin Urucu
Săptămâna aceea, astăzi
seara pătrîi și în popor
lumii europene, străine

Editorial Novus, Craiova
1992

În ultimii ani
Constantin Urucu
aprilie '93
Lanțul

Constantin Urucu, UMILINȚA DE LUX/
DIE LUXURIÖSE DEMÜTIGUNG
(Craiova: Novus, 1992)

V

FUNDAMENTELE INTEGRĂRII NATURALE ÎN VIAȚĂ

ADRIAN VASIU

ANGELA VASIU

D-ru Prof.
Florentin Smarandache
în ceea ce privește, cu referire
la doctoare pentru un invățământ
luminoas și echilibrat, în cadrul
unor opere sau din volumul
Collected papers (1,2), Jurnalul
de logodă Iasi.
DOKIA Publishing House Ltd.

CLUJ-NAPOCA 1998

Adrian Vasiu, Angela Vasiu,
FUNDAMENTELE INTEGRĂRII NATU-
RALE ÎN VIAȚĂ (Cluj-Napoca: Dokia, 1998)

**Florin Vasiliu
CENUŞA UNUI ZBOR
LES CENDRES D'UN VOL**

**Version française par Paula Romanescu
Grafica de Adina Romanescu**

Fotoului
Florin Vasiliu
În amintirea colaborării
noastre,
Florin Vasiliu
Bucureşti, 30 iunie '97

Editura Haiku
Bucureşti 1997

Florin Vasiliu, CENUŞA UNUI ZBOR/LES
CENDRES D'UN VOL, (Bucureşti: Haiku,
1997)

DUMITRU VELEA

PÂNZA
DE IN

Panza de în
Florentin Smarandache
în „Ehnest a mier!”⁴


16. 04. 99, Petroșani

Dumitru Velea, PÂNZA DE IN (Petroșani:
Fundată culturală “I.D. Sîrbu”, 1999)

VICTOR VOINICESCU-SOTCHI
lui Florentin Smarandache
au mătă aduiriști respect

Cântecul lăstunului

LE CHANT
DU PASSEREAU
Poem

Paris
1998

LITERA
Chișinău
1998

Victor Voinicescu-Soțchi, CÂNTECUL
LĂSTUNULUI/LE CHANT DU PASSEREAU
(Chișinău: Litera, 1998)

NICOLAE PETRE VRÂNCEANU

**^ V
ÎNLĂNTUIȚI DE LIBERTATE
VERSURI**

De deschis în
petruș, d. lui Mărculește
Răduțiu, portului și
Sintomului de aleacă
pintore, din parțea
autorului acesti cărti,
Nicolae Petre Vrânceanu
2-xt-1992
Craiova,
România

Editura "MERIDIAN" CRAIOVA, 1992

Nicolae Petre Vrânceanu, ÎNLĂNTUIȚI DE
LIBERTATE (Craiova: Meridian, 1992)

INDEX

A

Noel Abdulahad, JUSSOR, in *The Arab American Journal of Cultural Exchange & Thought for the Future*, Maryland, Winter-Spring, 1994

George Achim, CHIPURILE OLTULUI (Râmnicu Vâlcea: Ghiozdan, 1996)

B

Ioan Baba, in *Lumina*, Pancevo, Anul XLVIII, nr. 3, iulie-septembrie, 1995

Veronica Balaj, SĂRBĂTORI AMÂNATE, (Timișoara: Helicon, 1994)

Marian Barbu, APROAPELE NOSTRU TRĂDEAZĂ (Craiova: Meridian, 1992)

Marian Barbu, ASPECTE ALE ROMANULUI ROMÂNESC CONTEMPORAN (Craiova: Scrisul Românesc, 1993)

Marian Barbu, ASPECTE ALE ROMANULUI ROMÂNESC CONTEMPORAN, II (Craiova: Scrisul Românesc, 1995)

Marian Barbu, COLONELUL DE LA GHIOL (Craiova: Scrisul Românesc, 1996)

Marian Barbu - prefată, note și selecție de texte, ÎNVINGĂTORUL LUI NAPOLEON (Craiova: Spirit Româncsc, 1999)

Marian Barbu, REEXAMINĂRI CRITICE (Craiova: Spirit Româncsc, 1997)

George Băjenaru, ÎNTRE SUBLIM ȘI TRAGIC (București: Cerna, 1998)

Rosado Francisco Bellot, in *Mathematics Competition*, vol. I, no. 1, 1998, pag. 25

Viorica Ungureanu Bertea, CEI CARE ÎȚI IAU APROAPE TOTUL (Ploiești, 1994)

George V. Bumbești, SCHİTE DE PORTRET/MEREU UMBRELE (Aalborg: Dorul, 1997)

C

Pierre Calderon, VINGT-DEUX INSCRIPTIONS (Istanbul: L'Alcyon, 1992)

Pierre Calderon, INSCRIPTIONS (Istanbul: L'Alcyon, 1993)

Minerva Chira, CÂNTECUL LUMÂNĂRII (Cluj-Napoca: Clusium, 2000)

Silvia Cinca, RADIOGRAFII PENTRU SUCCES (Iași: Contact internațional, 1993)

George Ciorănescu, MORIOR ERGO SUM (München, 1981)

Puiu Bobelică Cislău, STELE DE VIS (Brașov: Astra Nova, 1999)

Constantin Cubleșan, APROPIEREA IERNII (Bruxelles: Editions L'Etoile, 1994)

D

- Theodor Damian, in *Lumină Lină*, New York, vol. III, nr.1, ianuarie-martie, 1998
- Theodor Damian, in *Symposium*, New York, vol. IV, nr.1, 1997
- Theodor Damian, DIMINEAȚA ÎNVIERII (Iași: Axa, 1999)
- Theodor Damian, ROUA CĂRTILOR (București: Danubius, 1998)
- Dan Dănilă, FALS TRATAT DESPRE SEARĂ (Sibiu: Hermann, 1998)
- Gheorghe Deaconu, IOAN ST. LAZĂR, (Râmnicu Vâlcea: Centrul Judecțean de Conservare a Tradițiilor și Creației Populare Vâlcea, 1993)
- Daniel Delcanu, MYTHOMYSTERIES/ MITOMISTERE (București: Amurg sentimental, 1999)
- Doina Drăguț, in VERTICALA CURGERE SPRE SOARE (Slatina: Centrul de Creație al Județului Olt, 1993)
- Doina Drăguț, ARABESURI (Craiova: Spirit Românesc, 1995)
- Doina Drăguț, DETAȘARE ÎNTR-UN SPAȚIU DENS (Craiova: Spirit Românesc, 1995)
- Doina Drăguț, CEASURI DE ÎNDOIELI (Craiova: Spirit Românesc, 1994)
- Constantin Dumitrescu, POEZII SCĂPATE (Petroșani: Fundația culturală "I.D. Sîrbu", 1997)
- D. Dumitrescu, TEORIA CLASIFICĂRILOR (Cluj-Napoca: Universitatea "Babeș-Bolyai", 1991)

E

- Nicolae Maroga Encanu, CĂRărILE DIN LANURI (Craiova: Sitoch, 1998)
- Radu Enescu, LEAGĂNUL GÂNDIRII, in *Revista scriitorilor români*, Germania, vol. I, 1971
- Radu Enescu, EMINESCU/ UNIVERSUL CEL HIMERIC (München: Casa, 1994)
- Nicolae Esinencu, DE CE AU MURIT DINOZAURII (București: Uniunii Scriitorilor, 1997)

F

- Corneliu Florea, SEMNALE SEMENILOR MEI (Winnipeg: Jurnal liber, 1999)
- Floreacă Firacă, PROFILURI ȘI STRUCTURI LITERARE, I (Craiova: Scrisul Românesc, 1986)
- Victor Frunză, CÎT TIMP MAI POATE TRĂI UN CADAVRU POLITIC (București: V. Frunză, 1990)
- Victor Frunză, TURMA/ROMANUL UNEI VIZITE DE LUCRU (București: V. Frunză, 1992)

G

Emilian Galaicu-Păun, GESTURI (TRILOGIA NIMICULUI) (Chișinău: Cartier, 1996)

Maria do Carmo Gaspar de Oliveira, BOSCO (Kyoto-Rio de Janeiro: Beija-Flor Editora, 1995)

I. Bârză, D. Ghișe, THE GREEN'S FUNCTIONS ON NON ORIENTABLE SURFACES (1997)

I. Goian, V. Marin, SPAȚII VECTORIALE ȘI OPERATORI LINIARI (Chișinău: Lumina, 1993)

I. Goian, R. Grigor, V. Marin, BACALAUREAT MATEMATICĂ. 1993-1995. REPUBLICA MOLDOVA (Chișinău, 1996)

Catherine Guillory, LES EPINES DU BIEN, Préfaces par Tassos Anagnostou, Traduits par Irène Missiou (Athènes, 1992)

Vasile Gurău, BLESTEMUL (Freiburg: Cartea-Verlag, 1991)

V. Gutu și colectiv, REPUBLIC OF MOLDOVA. MATHEMATICAL OLYMPIAD (Chișinău, 1996)

Pierre Gunst-Horn, SOUVENIRS FUGITIFS (Paris: Arcam, 1988)

H

José Geraldo Heleno, CAFÉ CARINHO (Sao Paulo: Editora do Escritor - Luz e Silva Editor, 1990)

I

Dumitru D. Ifrim, FÂNTÂNA LUMINII. 100 PLUS POEME HAIKU (București: Apollo, 1993)

Dumitru D. Ifrim, LUMI PARALELE (București: Continent XXI, 1999)

N. Ivășchescu și colectiv, PROBLEME DE MATEMATICĂ (Editura Cardinal, 1996)

L

Ioan St. Lazăr, MĂIASTRA (Râmnicu-Vâlcea: Almarom, 1996)

Alexandru Lungu, STIGMATE ȘI LAURI (Bonn: Semn, 1993)

M

Patrick Marcadet, ...PLEIN FARD..., in *Les Cahiers de l'Ecchymose*, numero 2, juin 1996

Patrick Marcadet, FAIT DE TOUT PETITS RIEN... (Orbec, 1987)

Patrick Marcadet, DE L'ENFANT NAÎTRA DEMAIN, Illustrations de Catherine Marcadet, Préface d'Annie Baron (Compiègne: La Nouvelle Proue, 1989)

Marilu (Maria Luiza Ventura Veado), IMAGENS (Brasil: Belo Horizonte, 1991)

Nicolae Marinescu, director al Editurii Aius, Craiova: on Florentin Smarandache, AMERICA - PARADISUL DIAVOLULUI (Craiova: Aius, 1992)

Constantin Mateescu, RÂMNICUL DE ODINIOARĂ (Râmnicu Vâlcea: Almarom, 1993)

Sabina Măduța, DARUL ZILEI (Reșița: Altes, 1993)

Claude Mercutio, AMOURS&CRIS (Perpignan: La Nouvelle Pléiade, 1990)

Gérard Millotte, PASSION VIVE (Soisy/Scine: Editinter, 1995)

Emilian Mirca, DE VORBĂ CU DUMNEZEU (Craiova: Obiectiv, 1996)

Florea Miu, PASAREA DE SIDEF (Cluj: Dacia, 1990)

N

Ioan Nicoară, ZĂPEZILE COPILĂRIEI (1995)

Nicolae Novac, CETĂȚI SFĂRÂMATE (Hamilton: Asociația Culturală Română, 1973)

P

André Peragallo, UN CHANT POUR EURYDICE (Paris: Barré&Dayez, 1997)

André Peragallo, EN NOVEMBRE L'OBSCUR (Paris: Barré&Dayez, 1987)

Teresinka Pereira, RUSSIA: WINTER'S POETRY, Translations by Glenn Webb (1990)

Ion R. Popa, DRUMUL ITELOR (Craiova: Europa, 1996)

Titu Popescu, UN AN CÂT O SPERANȚĂ - ROMANUL UNUI AZILANT, cu o postfață de Radu Bărbulescu (München: Carnetele Observator, 1989)

Titu Popescu, POETUL HORIA STAMATU (München: Carnetele Observator, 1993)

Marinela Preotcasa, IARBA IUBIRII (Slatina: Anotimp Magazin, 1994)

Mihai Prepelită, DIALOGURI DE SÂNGE (București: Vasile Cârlova, 1996)

R

Adrian Dinu Rachieru, POETI DIN BUCOVINA, selecție, studiu introductiv și profiluri critice (Timișoara: Helicon, 1997)

Adrian Dinu Rachieru, LIVIU REBREANU - UTOPIA EROTICĂ (Timișoara: Augusta, 1997)

Elizabeth Rennó, PALAVRAS ET PARABOLAS (Brasil: Bello Horizonte, 1992)

José Rios, EL GENOCIDIO EN MEXICO DURANTE LA CONQUISTA (1519-1521). CRONICA (Montevideo: Hoja Literaria 'Mi Artículo', 1992)

Alexandra Roceric, MEMENTO COBALT. CASCADE (New York: American Institute for Writing Research, 1982)

Ion Rotaru, COMENTARII ȘI ANALIZE LITERARE, ediția a II-a adăugită (București: Prometeu, 1994)

Ion Rotaru, O ISTORIE A LITERATURII ROMÂNE, vol. III, 1944-1984 (București: Minerva, 1987)

Mirela Roznovcanu, ÎNVĂȚAREA LUMII (Fundăția Luccafărul, 1998)

Mirela Roznovcanu, VIAȚA PE FUGĂ (București: Sirius, 1998)

M.N. Rusu, în *Lumină Lină*, New York, vol. III, nr.2, aprilie-iunie, 1998

Nicolae Rusu, AVEM DE TRĂIT ȘI MÎINE (Chișinău: Hyperion, 1992)

Nicolae Rusu, FĂRĂ ANTRACT (Chișinău: Muscum, 1996)

S

Ravi Nandan Sinha, HARBOUR LIGHTS (Writers Forum, Ranchi, 1998)

Arnold Skemer, THE FAMINE (New York: Phrygian Press, 1985)

Vasile Smărăndescu, CARTE ÎNSINGURATĂ (București: Pentru Turism, 1991)

Ștefan Smărăndoiu, editor, TEME ȘI TESTE DE MATEMATICĂ PENTRU CLASELE IV-VIII, Râmnicu Vâlcea, 3/1991

Ion Soare, REZERVAȚIA DE OAMENI (Rm. Vâlcea: Almarom, 1996)

Ion Soare, GHEORGHE DEACONU - VOCATIE ȘI DEVENIRE (Rm. Vâlcea: Almarom, 2000)

Nicolae Stoic, HARPHA NOPȚII (1998)

Ion Pachia Tatomirescu, DUMNEZEU ÎNTRE SÂLBATICE ROZE, trisalmi (Timișoara: Hestia, 1993)

Ion Pachia Tatomirescu, NICHITA STĂNESCU ȘI PARADOXISMUL (Timișoara: Arutela, 1994)

Dan Tărichilă, DOUĂ POVESTIRI BIZARE (București: Doris, 1992)

Gheorghe Tomozei, TRATATUL DESPRE FLUTURI (1981)

Gheorghe Tomozei, TWELVE POEMS (London: 1975)

U

Constantin Urucu, UMILINȚA DE LUX/ DIE LUXURIOSE DEMUTIGUNG (Craiova: Novus, 1992)

V

Adrian Vasiliu, Angela Vasiliu, FUNDAMENTELE INTEGRĂRII NATURALE ÎN VIAȚĂ (Cluj-Napoca: Dokia, 1998)

Florin Vasiliu, CENUŞA UNUI ZBOR/LES CENDRES D'UN VOL, (București: Haiku, 1997)

Dumitru Velea, PÂNZĂ DE IN (Petroșani: Fundația culturală "I.D. Sîrbu", 1999)

Victor Voinescă-Sotchi, CÂNTECUL LĂSTUNULUI/LE CHANT DU PASSEREAU (Chișinău: Litera, 1998)

Nicolae Petre Vrânceanu, ÎNLĂNȚUÎȚI DE LIBERTATE (Craiova: Meridian, 1992)

ISBN-10: 1-931233-03-9

ISBN-13: 978-1-931233-03-3